

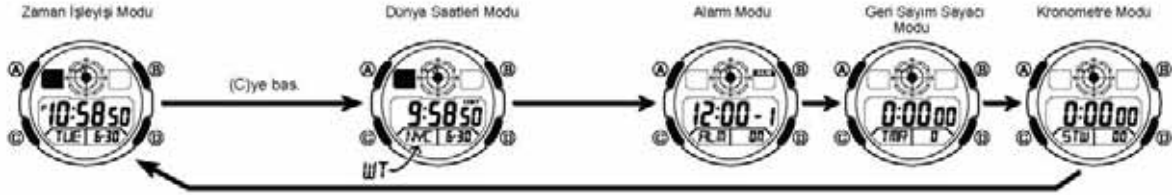
Bu Kılavuz Hakkında



- Tuş kullanımları yandaki resimde de gösterildiği gibi harfler kullanılarak anlatılmıştır.
- Bu kılavuzun her bir bölümü saatin bir işlevini kullanmanız için size gerekli olan bilgiyi sunmak üzere hazırlanmıştır. Daha fazla detay ya da teknik bilgi için "REFERANS" bölümüne bakınız.

Genel Rehber

- Bir moddan başka bir moda geçmek için (C)yi kullanınız.
- Her türlü moda (ayarlar ekranının görüntüde olması) (B)ye basarak ekranı aydınlatılabilir.



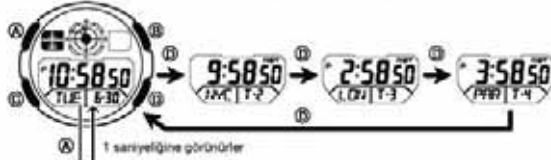
Zaman İşleyişi



Zaman İşleyişi Modundaki Çoklu Zaman özelliği sayesinde 4 farklı şehrin saat ve tarih bilgilerine kolay ve hızlı erişim sağlanır. Bu şehirler T-1 (Zaman 1) ile T-4 (Zaman 4) arasında sıralanmıştır. T1 sizin Bulduğunuz Şehir dir. T2, T3 ve T4 ise diğer Yerel Saatler dir. Yerel Saatler, Bulduğunuz Şehir (T1) ile eş zamanlı çalışır.

- Ekranın en üstündeki Grafik alanı B'de Bulduğunuz Şehrin saati (T-1) gösterilir. Grafik alanlarının okunmasıyla ilgili detaylı bilgi için "Grafik Alanları"na bakınız.

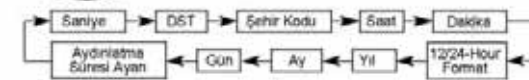
Zaman Ekranları Arasında Geçiş Yapmak İçin (D)ye her basışınızda zaman ekranları aşağıdaki sırada değişir.



- Bulduğunuz Şehrin zamanı (T-1) ekrandayken (A)ya basarak halihazırda seçili olan Bulduğunuz Şehir için ve T-1 göstergesi bir saniyelik süre haftanın günü/ay-gün bilgileri ile yer değiştirir.
- Halihazırda saat ayarınızı değiştirmek için Bulduğunuz Şehir zamanını (T-1) değiştirmeniz gerekir.
- Yerel saatler için (T-2, T-3, T-4), sadece şehir kodunu ve D&T ayarını değiştirebilirsiniz.

Bulduğunuz Şehre Ait Zaman ve Tarih Bilgilerini Değiştirmek İçin

- (D)ye basarak halihazırda Bulduğunuz Şehir Zamanını gösteren (T-1) ekranı görüntüleyiniz.
- Saniyeler yanıp sönmeye başlayana dek (A)yı basılı tutunuz. Bu, ayarlar ekranıdır.
- (C)yi kullanarak aşağıdaki sırada dizili olan diğer ayarlara geçiş yapıp, bu ayarları düzenleyiniz.



- Ayarlamak istediğiniz bölüm ekranda yanıp sönerken (D) ile (B)yi kullanarak aşağıda gösterildiği gibi ayarlama yapınız.

Ekran	Bunu yapmak için:	Bunu kullanınız:
50	Saniyeleri 00 sıfırlamak için	(D)ye bas.
DST	Yaz Saati uygulamasını açip (ON) kapatmak (OFF) için	(D)ye bas.
OFF		
TV	Şehir Kodunu değiştirmek için	(D) (Doğu) ve (B) (Batı)
10:58	Saat ya da Dakika ayarı yapmak için	(D) (+) ve (B) (-)
12H	12 saat (12H) ya da 24 saat (24H) zaman formatlarından birini seçiniz	(D)ye bas.
20:09	Yıl ayarını değiştirmek için	(D) (+) ve (B) (-)
6-30	Ay ya da Gün ayarı yapmak için	(D) (+) ve (B) (-)
1	1,5 saniye (I) ya da 3 saniye (3) ayarını yapmak için	(D)ye bas.
LT		

- DST ayarlarıyla ilgili detaylı bilgi için "Yaz Saati Uygulaması (DST)"na bakınız.
- (A)ya basarak ayarlar ekranından çıkınız.
- Haftanın günü ayarı, yaptığınız tarih ayarına (yıl, ay, gün) göre otomatik görünür.

Yaz Saati Uygulaması (D&T)

Yaz saati uygulaması, standart saate yapılan 1 saatlik ekeme ile yapılan bir uygulamadır. Fakat her ülke ve her yerel bölge yaz saati uygulamasını kullanmaz.

Zaman İşleyişi Modunda DST'yi veya Standart Saatin Seçilmesi

- (D)ye basarak halihazırda Bulduğunuz Şehir Zamanını gösteren (T-1) ekranı görüntüleyiniz.
 - Saniyeler yanıp sönmeye başlayana dek (A)yı basılı tutunuz. Bu, ayarlar ekranıdır.
 - (C)ye basarak DST ayarları ekranını görüntüleyiniz.
 - (D)yi kullanarak Yaz Saati uygulamasını açınız (ON göstergesi) veya kapatınız (OFF göstergesi).
 - (A)ya basarak ayarlar ekranından çıkınız.
- Yaz saati uygulamasını açıldığında, Zaman İşleyişi Modunda bu uygulamanın açık olduğunu gösteren DST göstergesi görünür.

12/24-Saat Formatı

- 12 saat formatında, ekrandaki saat göstergesinin sol yanında öğlen 11:59'dan gece yarısı 11:59'a kadar P (pm) ibaresi görünür. Gece yarısı 12:00'dan öğlen 11:59 am'e kadar ise saat göstergesinin solunda herhangi bir ibare görünmez.
- 24 saat formatında, saatin 0:00 ile 23:59 arasında geçiş yaptığında herhangi bir gösterge görünmez.
- Zaman İşleyişi modunda yapılan 12 saat/24 saat formatı ayarı saatin tüm diğer modları için de geçerli olur.

Yerel Saatlerin Şehir Kodu Ayarını Değiştirmek İçin

Yerel Saatin şehri bu kullanım kılavuzunun arkasındaki şehir kodları listesinden herhangi bir şehri seçiniz.

- Şehir ayarını değiştirmek istediğiniz Yerel Saati görüntüleyiniz. Ve halihazırda seçili olan şehir kodu yanıp sönmeye başlayana dek yaklaşık 2 saniye (A)yı basılı tutunuz.
- İstediğiniz şehir kodunu seçmek için (D) (Doğu) ve (B) (Batı)yi kullanınız.
- (C)ye basarak DST ayarları ekranını görüntüleyiniz.
- (D)yi kullanarak Yaz Saati uygulamasını açınız (ON göstergesi) veya kapatınız (OFF göstergesi).
- Tüm ayarlar istediğiniz gibi olunca (A)ya basınız.

Bulduğunuz Şehir Saatinin Değiştirilmesi

Aşağıdaki prosedürü kullanarak Bulduğunuz Şehir Saatinin ve Diğer Yerel Saatlardan birini değiştirmek için aşağıdaki prosedürü kullanınız.

1. Zaman İşleyiş Modunda (D)ye basarak Bulduğunuz Şehir saati olarak belirlemek istediğini Yerel Saati görüntüleyiniz.
2. (A) ve (B) tuşlarına aynı anda basınız.
- Böylece 1. basamakta seçtiğiniz Yerel Saat, Bulduğunuz Şehrin Saati olur.

Aydınlatma

LED (light-emitting diode) aydlatması, karanlıkta ekranın okunmasını kolaylaştırır.

Aydınlatma Uyarıları

- Ekran aydınlatması direk güneş ışığı altında kullanılsa ekranın okunması zorlaşır.
- Alarm çalarken ekran aydınlatması otomatik söner.
- Arka ışığın çok sık kullanımı pili zayıfltır.

Aydınlatmayı Çalıştırmak İçin

Her türlü moda (ayarlar ekranının görüntüde olması hariç) (B)ye basarak ekranı aydınlatabilirsiniz.

- Yukarıdaki prosedürü kullanarak ekranın aydınlatma süresini 1.5 saniye ya da 3 saniye olarak ayarlayabilirsiniz. Ekranın aydınlatması için (B)ye basıldığında, yaptığınız ayara bağlı olarak ekran 1.5 veya 3 saniye boyunca aydınlatılır.

Dünya Saatleri

Seçti şehir kodunun ait olduğu zaman dilimindeki saat ve tarih.

Dünya saatleri, dünyadaki 48 farklı şehrin (31 zaman dilimi) saatlerini gösterir.

- Bu bölümdeki tüm işlemler (C) tuşuna basarak girebileceğiniz Dünya Saatleri Modunda bulunmaktadır.

Başka Bir Şehir Kodundaki Saati Görmek İçin

Dünya Saatleri modunda (D)ye basarak şehir kodları arasında doğru tarafa yapabilirsiniz.

- Şehir kodlarıyla ilgili tüm bilgiler için "Şehir Kodları Tablosu"na bakınız.
- Bir şehir için gösterilen saat yanlışsa, Zaman İşleyiş Modundaki saati ve şehir kodu ayarlarını kontrol ederek gerekli düzeltmeyi yapınız.

Bir Şehir Kodunda Standart Saat ile Yaz Saati Uygulaması Arasında Seçim Yapmak İçin

1. Dünya saatleri modunda yaz saati/standart saat ayarlarını değiştirmek istediğiniz şehir kodunu bulmak için (D)yi kullanınız.
2. Bir saniye boyunca (A)ya basılı tutarak Yaz Saati Uygulamasını (DST göstergesi) ya da Standart Saat (DST görünmez) seçiniz.
- DST ayarları açık olan bir şehir kodu görüntülediğinizde DST göstergesi, yaz saati uygulamasının açık olduğunu göstermek üzere ekranda görünür.
- DST/Standart Saat ayarı sadece seçtiğiniz şehrin ayarlarını etkiler. Diğer şehirler bundan etkilenmez.
- Şehir Kodu olarak UTC'yi seçtiğinizde Yaz Saati Uygulaması ile Standart Saat arasında seçim yapamazsınız.

Bulduğunuz Şehri Dünya Saatlerinde Seçtiğiniz Şehir Olarak Değiştirmek İçin

1. Dünya Saatleri Modunda (D)yi kullanarak yeni Bulduğunuz Şehir olarak belirlemek istediğiniz şehri görüntüleyiniz.
2. (A) ile (B)ye aynı anda basınız.
- Böylece 1. basamakta seçtiğiniz Dünya Saatleri şehriniz Bulduğunuz Şehir olur.

Alarmlar

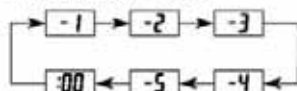
Alarm zamanı (Saat: Dakika)

Saatnizde hem günlük alarm olarak hem de bir kerelik olarak kullanabileceğiniz 5 ayrı alarm bulunur.

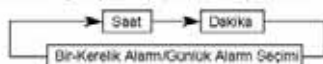
- Günlük Alarm: Her gün aynı saatte çalar.
- Bir-kerelik Alarm: Ayarlanan saatte çalar ve daha sonra otomatik olarak kapanır.
- Her saat başı saatnizin 2 uyarı sinyali vermesini sağlayan Saat Baş Sinyali de bu moda yer almaktadır.
- Bu bölümdeki tüm işlemler (C)ye basarak girebileceğiniz Alarm Modunda yer almaktadır.
- Alarmlar Bulduğunuz Şehir saati ile koordineli çalışır.

Bir Alarm Zamanını Ayarlamak İçin

1. Alarm Modunda (D) tuşunu kullanarak aşağıdaki alarm numaralarından birini seçiniz.



2. Bir alarm seçtikten sonra, alarm zamanının saat haneleri yapıp sönmeye başlayana dek (A)ya basınız. Bu, ayarlar ekranıdır.
- Böylece bir kerelik alarm otomatik olarak açılır.
3. Aşağıdaki sırada dizili diğer ayarlara geçmek için (C)yi kullanınız.

**4. Bir ayar bölümü yapıp sönerken (D) ve (B) ile aşağıda gösterildiği gibi ayarlama yapınız.**

Ekran	Bunu yapmak için:	Bunu kullanınız:
12:00	Saat ya da dakika ayarı için	Use D (+) and B (-). • With the 12-hour format, set the time correctly as a.m. or p.m. (P indicator).
1:00 / 00	Bir Kerelik alarm ve Günlük Alarm arasında seçim yapmak için.	(D)ye basınız. Bir kerelik alarm: 1:00 Günlük alarm: 00

5. (A)ya basarak ayarlar ekranından çıkınız**Alarmın Kullanımı**

Alarm, saatin hangi moda olduğuna bakmaksızın yaklaşık 10 saniye boyunca çalar.

- Alarm ve Saat Baş Sinyali, Zaman İşleyiş Modundaki zaman ayarına göre çalır.
- Çalan alarmı herhangi bir tuşa basarak susturabilirsiniz.

Alarmı Kontrol Etmek İçin

Alarm Modunda (D)yi basılı tutarak alarmın sesini duyabilirsiniz.

Bir Alarmı Açıp Kapatmak İçin

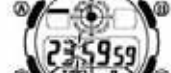
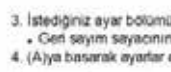
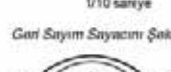
1. Alarm Modunda (D)yi kullanarak bir alarm seçiniz.
2. (A)yi kullanarak aşağıdaki alarm ayarlarından birini seçiniz.



- Her türlü moda açık olan alarmın alarm açık göstergesi ekrandadır.
- Alarm çalarken, alarm açık göstergesi ekranda yapıp söner.

Saat Baş Sinyalini Açıp Kapatmak İçin

1. Alarm Modunda (D)yi kullanarak saat başı sinyali seçiniz.
2. (A)yi kullanarak onu açınız ya da kapatınız.
- Saat başı sinyali açıldığında, saat başı sinyali açık göstergesi saatin tüm modlarında ekranda görünür.

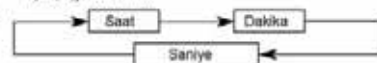
**Geri Sayım Sayacı**

Geri sayım 1 dakika ile 24 saat arasında bir zamanda yapılabilir. Geri sayım sıfıra ulaştığında alarm çalar.

- Bu bölümdeki tüm işlemler (C) tuşuna basarak girebileceğiniz Geri Sayım Sayacı modunda yer almaktadır.

Geri Sayım Sayacının Şekillendirilme İçin

1. Geri Sayım sayacı modunda geri sayım başlangıç zamanının saat ayarları yapıp sönmeye başlayana dek (A)ya basınız. Böylece ayarlar ekranına geçersiniz.
2. Aşağıdaki sırada dizili olan ayarlara geçiş yapmak için (C)yi kullanınız.



3. İstediğiniz ayar bölümü yapıp sönerken (D) (+) ve (B) (-) ile ayarlama yapınız.
- Geri sayım sayacının başlangıç zamanını 24 saat yapmak için 0:00:00 ayan yapınız.
4. (A)ya basarak ayarlar ekranından çıkınız

Geri Sayım Sayacını Kullanmak İçin

1. Geri sayım sayacı modunda geri sayımı başlatmak için (D)ye basınız.
- Geri sayım sayacı sayımının sonuna ulaştığında siz herhangi bir tuşa basarak alarmı susturursanız 10 saniye boyunca alarm çalar. Alarm susturma ekranı geri sayım başlangıç zamanı gelir.
- Çalınan geri sayımı duraltmak için (D)ye basınız. Keleği yerden sayımı devam ettirmek için tekrar (D)ye basınız.
- Geri sayım işlemi tamamen iptal etmek için önce (D)ye basarak onu duraltınız. Daha sonra da (A)ya basınız. Ekran başlangıç zamanı gelecektir.

Kronometre



- Kronometre ile geçen zaman, ayrı zaman ve iki ayrı bitişli zaman ölçümleri yapabilirsiniz.
- Kronometrenin görüntülenme aralığı 23 saat, 59 dakika, 59.99 saniyedir.
 - Kronometre siz onu durdurana kadar, her limitine ulaştığında sıfırdan başlayarak sayımına devam eder.
 - Siz Kronometre modundan çıkarsanız dahi, kronometre çalışmaya devam eder.
 - Ayrılan zaman ölçümü ekranda dondurulmuşken Kronometre modundan çıkarsanız kronometre ayrı zamanı silip geçen zaman ölçümüne döner.
 - Bu bölümdeki tüm işlemler (C) tuşuna basarak girilen Kronometre modunda yer almaktadır.

Kronometre ile Zaman Ölçümleri

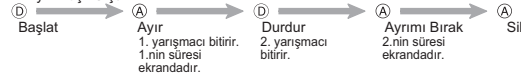
Geçen Zaman



Ayrılan Zaman



İki Ayrı Bitişli Ölçüm



Referans

Bu bölümde, saatin işlevleri ile ilgili daha detaylı ve teknik bilgiler yer almaktadır. Öte yandan saatin çeşitli özellikleri ve fonksiyonları ile ilgili notlara ve uyarılara yer verilmektedir.

Grafik Alanları

A ve B ismi verilen iki grafik alanı bulunmaktadır.



- Grafik Alanı A: Zaman İşleyişi Modu ve Dünya Saatleri Modunda, segmanlar halihazırdaki saati gösterir (10 saniyelik birimle), Geri Sayım Sayacı Modu ve Kronometre Modunda, segmanlar devam eden ölçümü ya da sayımı gösterir (/10 saniye birimiyle).
- Grafik Alanı B: Tüm modlara segmanlar halihazırdaki Bulunduğunu Şehrin saatini (T-1) saat, dakika ve saniye olarak gösterir.

Tuş Sesleri



- Tuş sesleri saatin herhangi bir tuşuna bastığınızda ses verir. İstediğinize göre bu sesi açıp kapatabilirsiniz.
- Tuş seslerini kapatsanız bile alarmlar, saat başı sinyali ve geri sayımın alarmı normal çalışır.

Tuş Seslerini Açıp Kapatmak İçin

Her türlü modda (ayarlar ekranının görüntüde olması hariç), (C) tuşuna basılı tutularak tuş seslerini açabilir (sessiz göstergesi görünmez) ya da kapatabilirsiniz (sessiz göstergesi görüntülenir).

- (C)'nin basılı tutulması saatin modunu da değiştirir.
- Tuş sesleri kapatıldığında sessiz göstergesi saatin tüm modlarında ekranda görünür.

Otomatik Geri Dönüş Özelliği

- Alarm modunda iki yada üç dakika hiçbir işlem yapmadan kalırsanız saat otomatik olarak Zaman İşleyişi moduna döner.
- Ekranda yanıp sönen haneler bulunduğu halde hiçbir işlem yapmadan saat ekranını olduğu gibi bırakırsanız iki üç dakika sonra sonra saat ayarlar ekranından çıkar.

Data Tarama

(B)ve (D) tuşları ayarlar ekranındaki bilgi taramasını yapmak için kullanılır. Bilgi taraması işlemi boyunca bu tuşları basılı tutmak tarama işlevini en yüksek hıza erişir.

Arka Ekranlar

Dünya Saatleri ya da Alarm moduna girdiğinizde karşınıza çıkan ilk ekran, bu modlarda en son görüntülenmiş olduğunuz ekrandır.

Zaman İşleyişi

- Saniye hanesindeki rakamlar 30 ile 59 arasındayken saniyeleri sıfırlarsanız Dakika hanelerine 1 dakika ekleme yapılır. Saniye haneleri 00 ile 29 arası bir sayıdayken sıfırlama yaparsanız Dakika hanelerine ekleme yapılmaz.
- Yıl ayarları 2000 ile 2099 arasında yapılabilir.
- Saatte bulunan tam otomatik takvim özelliği farklı ay uzunluklarını ve eksik yılları otomatik olarak algılar. Saatin pillerini değiştirdiğiniz zaman hariç bu ayarları tekrar yapmanız gerekmez.

Dünya Saatleri

- Dünya saatlerindeki saniye sayımı, Zaman İşleyişi modundaki saniye sayımı ile eş zamanlıdır.
- Dünya Saatleri modundaki saatler, Zaman Ayarları modunda yapmış olduğunuz Bulduğunuz Şehir kodu ayarlarına ve UTC farkı hesaplarına göre gösterilir.
- UTC farklılığı İngiltere'deki Greenwich ana saati ile sizin şehrinizin bulunduğu zaman dilimi arasındaki farkı ifade eder.
- UTC, saat için bilimsel bir standart olan Uluslararası Saat Kordinasyonunun kısaltılmışıdır. Dikkatlice yapılan atomik saatlerin mikrosaniyelerle güvenilirliğini koruması sağlanır. Dünyanın yönüne göre UTC de eksik dakikalar eklenir, fazla olanlar çıkartılır.

Otomatik Ekran

Otomatik ekran, dijital ekran içeriğini sürekli değiştirir.

Otomatik Ekranı Kapatmak İçin

Herhangi bir tuşa basarak Otomatik ekranı kapatabilirsiniz. Bu durumda Zaman İşleyişi moduna dönersiniz.

Otomatik Ekranı Açmak İçin

Zaman İşleyişi Modunda saatten bip sesi gelene dek yaklaşık 3 saniye (D)yi basılı tutunuz.

Not

- Ayarlar ekranı görüntüdeyken Otomatik Ekran çalışmaz.

Özellikler

Normal ısıda güvenilirlik: Ayda ± 30 saniye

Zaman İşleyişi: Saat, dakika, saniye, p.m. (P), ay, gün, haftanın günü

Zaman formatı: 12-saat ve 24-saat

Takvim sistemi: 2000 ile 2099 arasında önceden ayarlanmış tam otomatik takvim

Diğer: Çoklu zaman (bir Bulduğunuz Şehir saati ve üç yerel saat); Yaz Saati Uygulaması/Standart Saat

Dünya Saatleri: 48 şehir (31 zaman dilimi) ve Uluslararası Zaman Kordinasyonu
Diğer: Standart Saat/Yaz Saati Uygulaması; Bulduğunuz Şehir/Dünya Saatleri Şehrinin yer değiştirmesi

Alarmlar: 5 alarm (Bir kerelik ya da Günlük), Saat başı sinyali

Geri Sayım Sayacı

Ölçüm birimi: 1/100 saniye

Ekran aralığı: 1 saniye ile 24 saat (1-saniyelik artışla, 1-dakikalık artışla ve 1-satlık artışla)

Kronometre

Ölçüm birimi: 1/100 saniye

Ölçüm kapasitesi: 23:59' 59.99"

Ölçüm modları: Geçen zaman, Ayrılan zaman, İki ayrı bitişli ölçüm

Aydınlatma: LED (light-emitting diode); Ayarlanabilir ekran aydınlatma süresi

Diğer: Tuş sesleri on/off; Otomatik Ekran fonksiyonu

Pil: Bir itiyum pil (Tipi: CR2025)

CR2025 ile yaklaşık 10 yıl; Günlük 10 saniyelik alarm ve günlük 1.5 saniyelik aydınlatma ile.

Şehir Kodları Tablosu

Şehir Kodu	Şehir	UTC ayarı/ GMT Farklılığı	Şehir Kodu	Şehir	UTC ayarı/ GMT Farklılığı
PPG	Pago Pago	-11	MOW	Moscow	+3
HNL	Honolulu	-10	JED	Jeddah	+3
ANC	Anchorage	-9	THR	Tehran	+3.5
YVR	Vancouver	-8	DXB	Dubai	+4
LAX	Los Angeles	-8	KBL	Kabul	+4.5
YEA	Edmonton	-7	KHI	Karachi	+5
DEN	Denver	-7	DEL	Delhi	+5.5
MEX	Mexico City	-6	KTM	Kathmandu	+5.75
CHI	Chicago	-6	DAC	Dhaka	+6
NYC	New York	-5	RGN	Yangon	+6.5
SCL	Santiago	-4	BKK	Bangkok	+7
YHZ	Halifax	-4	SIN	Singapore	+7
YYT	St. Johns	-3.5	HKG	Hong Kong	+8
RIO	Rio De Janeiro	-3	BJS	Beijing	+8
FEN	Fernando de Noronha	-2	TPE	Taipei	+8
RAI	Praia	-1	SEL	Seoul	+9
UTC		0	TYO	Tokyo	+9
LIS	Lisbon	0	ADL	Adelaide	+9.5
LON	London	0	GUM	Guam	+10
MAD	Madrid	0	SYD	Sydney	+11
PAR	Paris	0	NOU	Noumea	+11
ROM	Rome	+1	WLG	Wellington	+12
BER	Berlin	+1			
STO	Stockholm	+1			
ATH	Athens	+1			
CAI	Cairo	+2			
JRS	Jerusalem	+2			

• Aralık 2008 verilerine dayanmaktadır.

• Global saat kurallarını içeren konular (UTC ayarı ve GMT farklılığı) ve yaz saati uygulaması ayarı her bir ülke için özel değerlendirilmiştir.